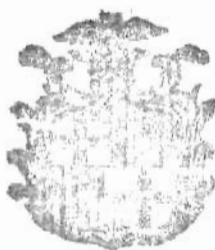


## DIARIO DE



## BARCELONA,

Del Viernes 22 de

Diciembre de 1891.

*San Zenón, Mártir.**Hoy es Tempora y hay Indulgencia plenaria.**Mañana es Vigilia, una de las en que no se puede comer carne.*

Día	Termómetro.	Barómetro.	Vientos y Atmósfera.
así las 11 de la noc.	6 grad.	628 p. 2 l. 2	S. nubes.
er á las 7 de la mañ.	6	528 2 1	O. idem.
er á las 1 de la tard.	3	128 2	N. O. entrecubierto.

*Anecdotes Orientales.*

**L**e fils d'Aaron Raschildt, dit le poète Sandi, vouloit demander justice au cadi contre un homme qui avoit insulté sa mère. O mon fils! lui répondit Aaron, tu feras plus de tort à ta mère qu'au calomnialeur; car tu feras croire qu'elle ne t'a pas appris à pardonner.

Un Roi de Perse étant dange-reusement malade, fit vœu, pour obtenir sa guérison, de distribuer aux dervis une somme d'argent considérable. Il guérit, en effet, et remit à un de ses esclaves une bourse d'or pour l'accomplissement de son vœu. L'esclave revint avec la bourse pleine, et dit au Monarque qu'il n'avoit point trouvé de dervis en son chemin. Et quoi! répondit le Roi,

11

*Anécdotes orientales.*

**E**l hijo de Aaron Raschildt, llamado el poeta Saadi, queria pedir justicia al Cadi contra un hombre que habia insultado á su madre. ¡Hijo mío! le respondió Aaron, mas mal harás á tu madre que al calumniador; porque harás creer que ella no te ha enseñado el perdonar.

Un Rey de Persia estando gravemente enfermo hizo voto para lograr la salud, de distribuir á los Dervises una considerable cantidad de dinero. En efecto curó, y entregó á uno de sus esclavos una bolsa de oro en cumplimiento de su voto. El esclavo volvió con la bolsa llena, y dijo al Monarca que por el camino no habia encontrado ningun Dervis. ¿Cómo! respondió el Rey, ma-

sados

il y en a plusieurs contenues dans mon capitale. Il est vrai, répliqua l'esclave, qu'ils en partent souvent, mais quand je leur ai présenté de l'or, tous se sont mis à se précipiter ; j'en ai conclu qu'ils ne sont pas de vrais derviches.

Un législateur, dit un écrivain oriental, voudrait effacer son droit et pour le faire pour aujourd'hui de la terre. Mais il promettrait chaque année à ses lois nouvelles. Cependant il tomba malade et fit appeler le médecin ; celui-ci lui prescrivit à la fois dix-huit remèdes. — Pourquoi n'en donnait-il qu'un à la fois, demanda le malade surpris ? — Pour vous guérir d'un tant plus vite. — Mais, parmi ces remèdes, il y en a dont les effets vont se contredire. — Pardonne, législateur sublime ; je vois qu'un tel je pourrais bien vous torturer, mais j'ai voulu traiter ta malade comme tu traites celles de l'état.

Longue. — Un jour, Euxariste des Tournes était à la messe de la paroisse, en 1807, une femme du nom de... (le nom est effacé) vint à se plaindre d'un mal de ce que, pendant qu'elle était malade, les enfants lui avaient enlevé des bestiaux qui faisaient toute sa richesse. Il lui dit que vous fessiez un aveu dans un sommaire. Elle répondit, lui dit le Sultan, que vous n'avez pas entendu les volontés. Or, répondit la femme, je dormais fort tranquillement, il ne m'est venu en l'esprit que V. H. voulait pour la santé publique. Sa bien, vous ne pouvez pas me prouver que vous n'avez pas entendu les volontés. — Alors, dit le Sultan, vous n'avez pas entendu les volontés.

Alors, dit le Sultan, vous n'avez pas entendu les volontés. — Alors, dit le Sultan, vous n'avez pas entendu les volontés.

chos contenues : hay en mi capital. Es verdad, replicó el esclavo, que van vestidos como ellos ; pero cuando les presenté el oro todos se me precipitaron : por esto he concluido que no eran verdaderos Derviches.

Un legislator, dice un escritor oriental, quiere borrar su derecho y para recobrarlo cuanto mas pronto pudiese de la tierra en que se hallaba, prometia cada dia nuevas leyes nuevas. Entretanto en esto cayó enfermo y llamó al médico ; este le prescribió á la vez dieciocho remedios. — ¿Por qué uno de los remedios de una vez preguntó el enfermo al médico ? — Para que te curaras mas pronto. — Pero entre estos remedios hay algunos cuyos efectos se contradicen. — Perdóneme, legislador sublime, yo veo que un tal yo podría bien atormentarte, pero he querido tratar la enfermedad, como vos tratáis el estado.

Quando Solimán, Emperador de los Turcos, iba á la conquista de Bagdad en 1807, una mujer se le acercó, y se quejó amargamente de que mientras ella estaba enferma sabiendo que se habían robado algunos bueyes que le servían de sustento, los hijos de la casa durante muy profundamente la salud de Solimán, los niños no habían podido. Solimán le respondió que ella debía tener mucha tranquilidad, con la referencia en que estaba de que V. A. velaba por la seguridad pública. Si como muy generoso en el uso de su palabra, le dijo que ella que habría debido repetir.

Alxandré Solimán se puso siempre con tranquilidad la voluntad de empleos de jurisdicción. En una

no.

cessité, dit-il, que celui qui achete en gros revende en détail.

La vengeance, a dit le Chancelier Bacon, est une espèce de justice sauvage. Plus la nature brute et sans frein y est portée elle-même, plus la nature cultivée par les lois doit la réprimer.

Dans la dernière guerre d'Amérique, l'Armée Française, commandée par M. de Richambeau, campait à la Providence. Un détachement destiné à servir une batterie voisine, est logé dans le verger de M. Hopkins : c'étoit la saison des fruits ; il y va : sa surprise est extrême en voyant ses arbres chargés de leurs fruits et les pommiers tombés, rangés au pied de l'arbre. Braves gens, leur dit M. Hopkins, mangez au moins les fruits de ce verger, ils sont à vous ; je vous les offre du meilleur de mon cœur. Mais il n'obtient que cette réponse : il seroit honteux à des soldats Français qui ne viennent ici que pour vous protéger et garantir vos propriétés, de ne pas respecter votre verger. Telle est d'ailleurs l'ordre du Général.

On disoit au Maréchal de Cassion qu'il devoit se marier, quand ce ne seroit que pour laisser des héritiers de sa valeur et de son nom. Je n'estime pas assez la vie, dit-il, pour vouloir en faire don à quelqu'un.

Les femmes et le vin, voilà les deux objets que les hommes aiment le mieux, que les poètes ont le plus chanté, et qui nuisent le plus à leur fortune et à leur santé.

necesidad, dixo él, que el que compra por mayor, revenda por menor.

La venganza, dice el Chanciller Bacon, es una especie de justicia salvaje. Quanto mas la naturaleza inculta y sin freno se inclina á ella, tanto mas la naturaleza cultivada por las leyes la debe reprimir.

En la última guerra de América, el Ejército Frances estaba acampado á la Providence. Un destacamento empleado en el servicio de una batería vecina, estaba alojado en el vergel de Mr. Hopkins ; era entonces el tiempo de la fruta, va allá ; quedó sumamente admirado al ver sus árboles cargados de sus frutos, y las manzanas á tierra, puestas al pie del árbol. Buena gente, les dixo Mr Hopkins, comed á lo ménos de la fruta de este vergel, es vuestra ; os la doy de todo corazón. Pero no le dieron otra respuesta ; seria vergonzoso á los soldados Franceses que no vienen aquí sino para protegeros, y guardar vuestras propiedades no respetar vuestro vergel. Esta es la orden del General.

Decian al Mariscal de Cassion que debería casarse á lo ménos para dexas herederos de su valor y nombre. No estimo tan poco la vida, respondió, para que quiera darla á alguno.

Las mugeres y el vino son los dos objetos que los hombres aman mas, que los poetas han mas celebrado, y que dañan mas sa fortuna y salud

## NOTICIAS PARTICULARES DE BARCELONA.

## AVISOS.

Se previene al Público, que hay pasturas hechas á la Casa de Maria Sanz de Peralta, situada en la calle del Conde del Asalto en esta ciudad, á fin de que el que quisiere mejorarla, comparezca á la Secretaría de la Intendencia donde está el registro.

Calendario del año 1810 para el Principado de Cataluña, con las lunaciones y afecciones del tiempo, cómputos cronológicos, fiestas móviles y fijas del año, y ferias de Cataluña: véndese en la oficina de este Diario, en la plaza de la Cucurulla y calle del Conde del Asalto, en los puestos en donde se vende este Periódico.

Quien quisiere comprar una porcion de Hilo de cáñamo, de buena calidad, podrá conferirse con el Alcayde de la Real Casa-Galera, quien lo venderá á precio equitativo.

Hay y mañana en la Chancellería del Consulado de Francia, por disposicion de M. Molin, Vice Comisario Cónsul General por interino, se continuará en pública subhasta y al mayor postor, la venta de los seis barcos ya anunciados últimamente en el Diario del 18 del corriente, y son los siguientes:

- 1.º El Barco Español S. Christóbel, patron Juan Bautista Zaragoza.
- 2.º El Barco Español San Antonio, patron Simon Bas.
- 3.º El Canario Español San Antonio, patron Pablo Comas.
- 4.º El Barco San Francisco de Paula, patron Raymundo Pares.
- 5.º El Barco San Antonio, patron Grau Estaper.
- 6.º El Barco San Juan Bautista, patron Juan Ibern.

Los inventarios y pactos de las ventas se hallarán en la referida Chancellería. La venta se hará desde las once de la mañana hasta la una del día.

*Noticia.*

Teresa Volta desea criar en su propia casa, su leche es de seis

meses: quien la necesite podrá acudir en la calle den Amargós, que el sastre que habita en dicha calle dará razon.

CON REAL PRIVILEGIO EXCLUSIVO.

En la Imprenta del Diario, calle de la Palma de San Justo, núm. 39.

Ayuntamiento de Madrid